Porównanie tłumaczeń Mądrości 11:4

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| EKU'18 | Przekład literacki | Biblia Ekumeniczna | Gdy byli spragnieni, wzywali Twojej pomocy, dałeś im wtedy wodę z chropowatej skały, napój gaszący pragnienie – z twardego głazu. |
| PAU | Przekład literacki | Biblia Paulistów | Gdy byli spragnieni, wzywali Twojej pomocy i dałeś im wodę z surowej skały, napój gaszący pragnienie - z twardego głazu. |
| TUB | Przekład literacki | Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка | Були спрагнені і покликали до тебе, і їм дано воду з нетесаного каменя і оздоровленя від жажди з твердого каменя. |